



**Technical
Publications**

**Direction 2411013-100
Rev. 3**

***Infinia II*
Site Preparation Manual
Nuclear Medicine Imaging System**

Copyright© 2006 by GE Healthcare Technologies

CERTIFIED ELECTRICAL CONTRACTOR STATEMENT

All electrical installations that are preliminary to positioning of the equipment at the site prepared for the equipment shall be performed by licensed electrical contractors. In addition, electrical feeds into the Power Distribution Unit shall be performed by licensed electrical contractors. Other connections between pieces of electrical equipment, calibration and testing shall be performed by qualified Medical personnel. The products involved (and the accompanying electrical installations) are highly sophisticated, and special engineering competence is required. In performing all electrical work on these products, GE will use its own specially trained field engineer. All of Vendor's electrical work on these products will comply with the requirements of the applicable electrical codes.

The purchase of equipment shall only utilize qualified personnel (i.e., Vendor's field engineers, personnel of third-party service companies with equivalent training, or licensed electricians) to perform electrical servicing on the equipment.

DAMAGE IN TRANSPORTATION

All packages should be closely examined at time of delivery. If damage is apparent write "Damage in Shipment" on ALL copies of the freight or express bill BEFORE delivery is accepted or "signed for" by a Vendor's representative or hospital receiving agent. Whether noted or concealed, damage MUST be reported to the carrier immediately upon discovery, or in any event, within 14 days after receipt, and the contents and containers held for inspection by the carrier. A transportation company will not pay a claim for damage if an inspection is not requested within this 14 day period.

Call Vendor's representative immediately after damage is found. At this time be ready to supply name of carrier, delivery date, consignee name, freight or express bill number, item damaged and extend of damage.

注意

本维修手册只有英文本。

客户维修员需要非英文的维修手册，必须自行负责翻译。在详细阅读和理解本手册之前，不得对设备进行维修。

不遵守本注意事项，会对维修员、操作员或病人造成触电、机械碰撞或其它伤害。

警告

このサービスマニュアルは英語版のみです。

GEメディカルシステム以外の業者がサービスを行うに当たって、英語版以外の版が必要な場合は、その業者の責任で翻訳サービスを行ってください。

装置類の保守サービスを行う前に必ずサービスマニュアルをよく参照し、内容を理解して下さい。

この警告を遵守しない場合、サービス員、取扱者、あるいは患者に、感電や機械的な危険を及ぼす可能性がありますのでご注意ください。

WARNING

THIS SERVICE MANUAL IS AVAILABLE IN ENGLISH ONLY IF A CUSTOMER'S SERVICE PROVIDER REQUIRES A LANGUAGE OTHER THAN ENGLISH. IT IS THE CUSTOMER'S RESPONSIBILITY TO PROVIDE TRANSLATION SERVICES. DO NOT ATTEMPT TO SERVICE THE EQUIPMENT UNLESS THIS SERVICE MANUAL HAS BEEN CONSULTED AND IS UNDERSTOOD. FAILURE TO HEED THIS WARNING MAY RESULT IN INJURY TO THE SERVICE PROVIDER, OPERATOR OR PATIENT FROM ELECTRIC SHOCK, MECHANICAL OR OTHER HAZARDS.

AVERTISSEMENT

CE MANUEL DE MAINTENANCE N'EST DISPONIBLE QU'EN ANGLAIS. SI LE TECHNICIEN DU CLIENT A BESOIN DE CE MANUEL DANS UNE AUTRE LANGUE QUE L'ANGLAIS, C'EST AU CLIENT QU'IL INCOMBE DE LE FAIRE TRADUIRE. NE PAS TENTER D'INTERVENTION SUR LES EQUIPEMENTS TANT QUE LE MANUEL SERVICE N'A PAS ETE CONSULTE ET COMPRIS. LE NON-RESPECT DE CET AVERTISSEMENT PEUT ENTRAÎNER CHEZ LE TECHNICIEN, L'OPERATEUR OU LE PATIENT DES BLESSURES DUES A DES DANGERS ELECTRIQUES, MECANIKES OU AUTRES.

WARNUNG

DIESES KUNDENDIENST-HANDBUCH EXISTIERT NUR IN ENGLISCHER SPRACHE.

FALLS EIN FREMDER KUNDENDIENST EINE ANDERE SPRACHE BENÖTIGT, IST ES AUFGABE DES KUNDEN FÜR EINE ENTSPRECHENDE ÜBERSETZUNG ZU SORGEN.

VERSUCHEN SIE NICHT, DAS GERÄT ZU REPARIEREN, BEVOR DIESES KUNDENDIENST-HANDBUCH NICHT ZU RATE GEZOGEN UND VERSTANDEN WURDE.

WIRD DIESE WARNUNG NICHT BEACHTET, SO KANN ES ZU VERLETZUNGEN DES KUNDENDIENSTTECHNIKERS, DES BEDIENERS ODER DES PATIENTEN DURCH ELEKTRISCHE SCHLÄGE, MECHANISCHE ODER SONSTIGE GEFAHREN KOMMEN.

ATENÇÃO

ESTE MANUAL DE SERVIÇO SÓ É DISPONÍVEL EM INGLÊS. CASO O PROVEDOR DE SERVIÇOS DO USUÁRIO NECESSITE DE UMA TRADUÇÃO, ESTA É DE RESPONSABILIDADE DO CLIENTE.

NÃO TENHA TENTADO UTILIZAR O EQUIPAMENTO ANTES DE CONSULTAR E COMPREENDER O MANUAL DE SERVIÇO.

A NÃO OBSERVÂNCIA DESTA PODE ACARREAR LESÕES AO PROVEDOR DE SERVIÇOS, OPERADOR OU PACIENTE CAUSADAS POR CHOQUE ELÉTRICO, MECÂNICO OU DE OUTRA NATUREZA.

AVVERTENZA

IL PRESENTE MANUALE DI MANUTENZIONE È DISPONIBILE SOLO IN LINGUA INGLESE.

SPETTA ALL'UTENTE PROCURARSI UNA VERSIONE TRADOTTA NEL CASO IN CUI L'ADDETTO ALLA MANUTENZIONE DOVESSE RICHIEDERLA.

NON TENTARE DI METTERE IN FUNZIONE L'APPARECCHIATURA PRIMA DI AVER CONSULTATO IL MANUALE DI MANUTENZIONE ED AVERNE COMPRESO PIENAMENTE IL CONTENUTO.

LA MANCATA OSSERVANZA DI QUESTA AVVERTENZA PUÒ PROVOCARE LESIONI AL PERSONALE DI MANUTENZIONE, ALL'OPERATORE O AL PAZIENTE, DERIVANTI DA SCOSSE ELETTRICHE, URTI O RISCHI DI ALTRA NATURA.

AVISO

ESTE MANUAL DE SERVICIO SÓLO EXISTE EN INGLÉS.

SI ALGÚN PROVEEDOR DE SERVICIOS AJENO A GEMS SOLICITA UN IDIOMA QUE NO SEA EL INGLÉS, ES RESPONSABILIDAD DEL CLIENTE OFRECER UN SERVICIO DE TRADUCCIÓN.

NO SE DEBERÁ DAR SERVICIO TÉCNICO AL EQUIPO, SIN HABER CONSULTADO Y COMPRENDIDO ESTE MANUAL DE SERVICIO.

LA NO OBSERVANCIA DEL PRESENTE AVISO PUEDE DAR LUGAR A QUE EL PROVEEDOR DE SERVICIOS, EL

OPERADOR O EL PACIENTE SUFRAN LESIONES PROVOCADAS POR CAUSAS ELÉCTRICAS, MECÁNICAS O DE OTRA NATURALEZA.

Revision History

PCN	REV	DATE	DESCRIPTION	CHAPTERS/PAGES	APPR.
01905	0	June 2004	First Release	All	I. Duvdevan
01991	1	Aug 2004	Additions and updates	All	I. Duvdevan
02098	2	Jan. 2005	Additions and updates	All	I. Duvdevan
2030478	3	June 2006	Additions	Chapter 4	A. Sherman

